



Mesto Prešov

**Dodatok č. 2 k Zmluve o poskytnutí transferu
zo dňa 27.9.2021**

Výtlačok:

Strana
1/3

**I.
Zmluvné strany**

Poskytovateľ :

Názov : **MESTO PREŠOV**
Sídlo: Hlavná 73, 080 01 Prešov
zastúpené: Ing. Andreou Turčanovou, primátorkou mesta
IČO: 00327646
DIČ: 2021225679
Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia, a.s.
Číslo účtu: IBAN SK05 1111 0000 0066 1991 1008
/ďalej len „poskytovateľ“/

Prijemca :

Názov: **PREŠOV REAL, s.r.o.**
Sídlo: Slovenská 40, 080 01 Prešov
Zastúpená: Ing. Peter Miklovič, konateľ
IČO: 31722814
DIČ: 2020521393
IČ DPH: SK2020521393
Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia, a.s.
Číslo účtu: IBAN SK98 1111 0000 0010 1976 4005
/ďalej len „prijemca“/

sa dohodli na nasledovnom dodatku č.2 k uvedenej zmluve z dôvodu rastu cien a materiálu.

1) Mení sa ustanovenie článku II. uvedenej zmluvy v bodoch 1., 2., 3., 4., 5., 6. a 9. takto:

II.

Predmet zmluvy a účel transferu

1. Predmetom tejto zmluvy o poskytnutí transferu je poskytnutie peňažnej sumy z rozpočtu Mesta Prešov na rok 2021 vo výške **40 000,- €** (slovom: štyridsaťtisíc eur) */ďalej len „transfer“/* zo strany poskytovateľa prijemcovi v súlade so zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) a v súlade s uznesením Mestského zastupiteľstva mesta Prešov č. 586/2021 zo dňa 23.6.2021, a to **na úhradu kapitálových výdavkov súvisiacich s rekonštrukciou rozvodov elektrického zariadenia a trafostanice nebytového priestoru na Ul. Košická 18.**



Mesto Prešov

Dodatok č. 2 k Zmluve o poskytnutí transferu zo dňa 27.9.2021

Výtlačok:

Strana
2/3

Me

Mestské zastupiteľstvo mesta Prešov uznesením č. 860/2022 zo dňa 6.7.2022 schválilo navýšenie transferu 40.000,00 € (slovom: štyridsaťtisíc eur) o sumu 4.160,00 € (slovom: štyritisícstošesťdesiat eur). Poskytnutý kapitálový transfer na vyššie uvedený účel je poskytnutý spolu v sume **44.160,00 €** (slovom: štyridsaťštyritisícstošesťdesiat eur).

2. Prijemca prijal transfer vo výške **40.000,00 €** (slovom: štyridsaťtisíc eur) na základe zmluvy o poskytnutí transferu z 27.9.2021 dňa 1.10.2021. Dofinancované navýšenie v sume **4.160,00 €** (slovom: štyritisícstošesťdesiat eur) v zmysle čl. II. tohto dodatku poskytne poskytovateľ príjemcovi na účet, ktorý je uvedený v záhlaví tohto dodatku zmluvy, najskôr v deň nasledujúci po nadobudnutí účinnosti a najneskôr do 15 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tohto dodatku k zmluve.
3. Prijemca transfer od poskytovateľa prijal na základe Zmluvy o poskytnutí transferu zo dňa 27.9.2021 a prijíma na základe tohto dodatku č. 2 k zmluve, bol oboznámený s podmienkami použitia transferu a zaväzuje sa ho použiť len na dohodnutý účel najneskôr do 31. 8. 2022.
4. Prijemca je povinný poskytovateľovi najneskôr do 25. 9. 2022 preukázať použitie transferu na účel dohodnutý v tejto zmluve, a to bezodkladným dorúčením kópii dokladov preukazujúcich využitie transferu a účtovných dokladov.
5. Prijemca sa zaväzuje poskytovateľovi vrátiť transfer alebo jeho časť:
 - a. ak ho nepoužije v dohodnutom termíne na dohodnutý účel podľa tejto zmluvy alebo v rozpore s účelom tejto zmluvy,
 - b. ak do 25. 9. 2022 nepredloží poskytovateľovi kópie dokladov o účelovom použití transferu podľa ods. 4 tohto článku.
6. Prijemca je povinný poskytovateľovi podľa ods. 5 tohto článku vrátiť transfer alebo jeho časť najneskôr do 30. 9. 2022 bezhotovostným prevodom na účet poskytovateľa.
9. Mestské zastupiteľstvo mesta Prešov uznesením č. 586/2021 zo dňa 23. 6. 2021 a uznesením č. 860/2022 zo dňa 6.7.2022 schválilo použitie transferu na účel dohodnutý v tejto zmluve.

2) Mení sa ustanovenie článku III. uvedenej zmluvy takto:

Článok III. Doba trvania zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 30. 9. 2022.



Mesto Prešov

**Dodatok č. 2 k Zmluve o poskytnutí transferu
zo dňa 27.9.2021**

Výtlačok:

Strana
3/3

- 3) Ostatné náležitosti uvedenej zmluvy, pokiaľ neodporujú tomuto dodatku č. 2, ostávajú nezmenené v platnosti.
- 4) Dodatok č. 2 nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
- 5) Dodatok č. 2 je vyhotovený v štyroch exemplároch, pričom 2 vyhotovenia obdrží poskytovateľ a 2 príjemca.

V Prešove 29 -07- 2022

Za poskytovateľa:



Mesto Prešov
Ing. Andrea Turčanová
primátorka mesta

V Prešove 29. 07. 2022

Za príjemcu:



PREŠOV REAL, s.r.o.
Ing. Peter Miklovič konateľ